

#info  
**JENFELD**  
ZENTRUM

# ERSTE SCHRITTE ZUM KONZEPT



Foto: steg Hamburg mbH

Seite 2

## BRINGEN SIE IHRE IDEEN EIN!

Per Email, Telefon, als Online-Umfrage oder in der Gläsernen Werkstatt im EKZ

Seite 3

## NEUE PROJEKTE BRINGEN JENFELD IN BEWEGUNG

Informieren Sie sich über Freizeit-, Kultur- und Städtebauprojekte in Ihrem Stadtteil!

Seite 4

## JENFELDER KIDS RAPPEN - UND ZWAR MIT TIEFGANG!

Das Projekt Superklasse mit dem neuesten Hit



Foto: steg Hamburg mbH

## HALLO UND MOIN MOIN!

Gerne hätten wir Sie im letzten Jahr zu unserem ersten Werkstattgespräch eingeladen, um mit Ihnen in großer Runde über all das zu sprechen, was das Jenfelder Zentrum lebendiger und attraktiver werden lassen kann. Jedoch geht unser aller Gesundheit vor und so wahren wir geduldig Abstand. Bis wir uns wieder persönlich begegnen können, bringen wir das Integrierte Entwicklungskonzept für Jenfeld-Zentrum gemeinsam mit dem Bezirksamt Wandsbek auf den Weg. Wie wir hierbei vorgehen und wie Sie sich in einem zweiten Schritt mit Ihren Ideen für das Jenfelder Zentrum in den Prozess einbringen können, erfahren Sie auf diesen Seiten.

Aktuell verfolgen wir die Neugestaltung des Jenfelder Moorparcs und prüfen den Bau einer Fitness-Insel zwischen Oppelner Straße und Bekkamp. Den Stand der Dinge hierzu lesen Sie in dieser Ausgabe.

Viel Freude dabei!

Das Team der steg Hamburg und das Bezirksamt Wandsbek

## AUF DEM WEG ZUM KONZEPT - DER ERSTE ENTWURF ENTSTEHT!

In diesem Frühjahr wird dem Bezirksamt Wandsbek eine erste Fassung des Integrierten Entwicklungskonzeptes für Jenfeld-Zentrum vorgelegt. In die hier verankerten Projekte fließen auch die Ideen und Hinweise ein, die Sie uns bereits in Gesprächen in der Gläsernen Werkstatt oder durch Ihre Teilnahme an unseren Umfragen mit auf den Weg gegeben haben.

Diese im großen Kreis mit Ihnen zu erörtern war aufgrund der Kontaktbeschränkungen bisher leider nicht möglich. Sobald sich dies ändert, laden wir Sie rechtzeitig zu unseren Werkstattgesprächen ein. Wir freuen uns darauf, das Jenfelder Zentrum mit Ihnen zu entwickeln!

Parallel können wir uns dennoch um das Vorantreiben aller schon begonnenen Projekte, die bereits im Stadtteil, in der vorbereitenden Untersuchung oder in der Politik diskutiert wurden, kümmern. Alle weiteren, neuen Projekte werden zunächst als „perspektivische Projekte“ im Entwicklungskonzept aufgeführt und im weiteren Prozess mit Ihnen gemeinsam konkretisiert und beschlossen.

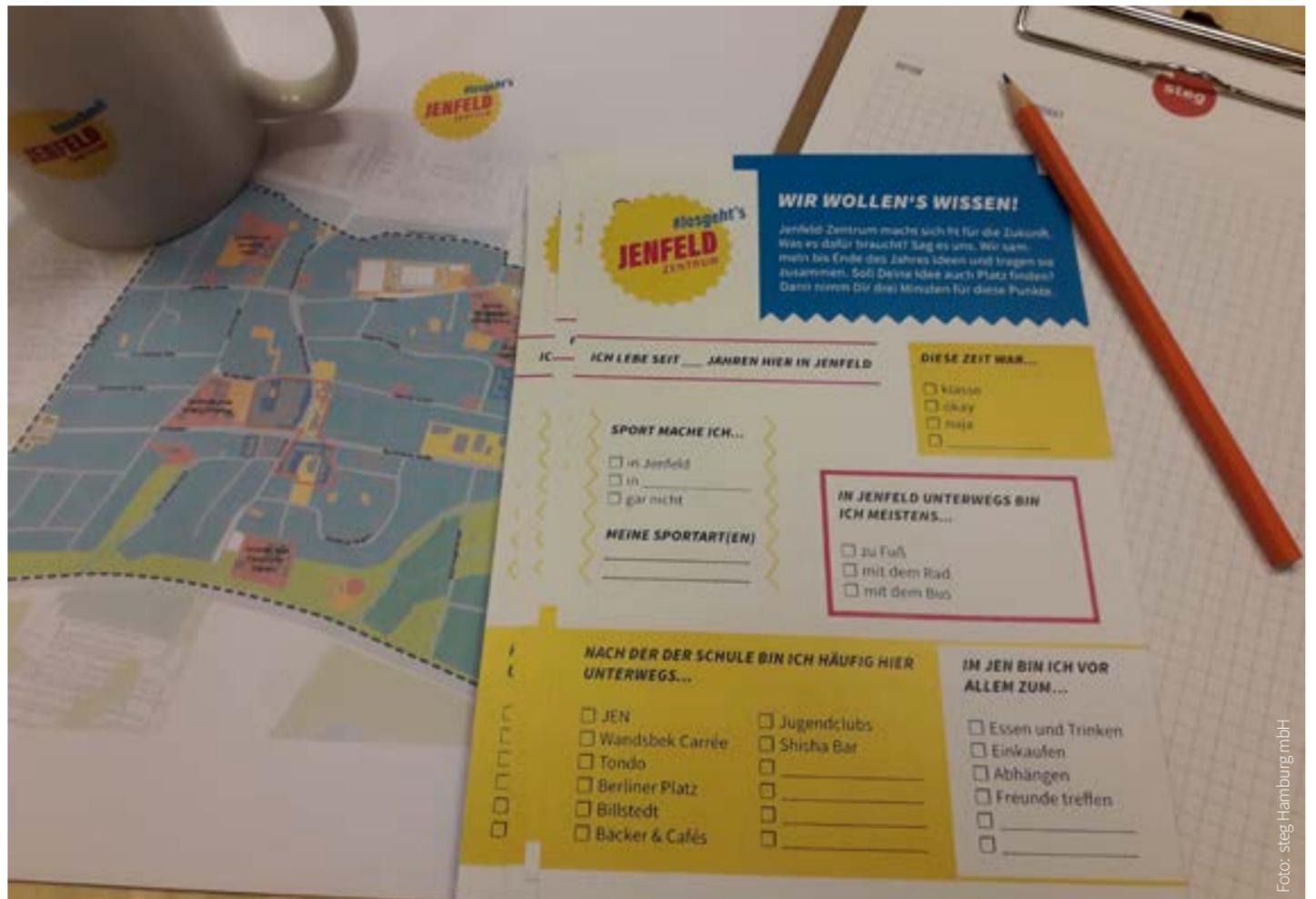


Foto: steg Hamburg mbH

Obwohl das Entwicklungskonzept Schritt für Schritt Form annimmt, nehmen wir Ihre Hinweise und Ideen für ein attraktives, lebenswertes Jenfelder Zentrum weiter auf. Es gibt viele Wege, uns zu erreichen:

### SCHREIBEN SIE UNS

Teilen Sie uns Ihre Ideen und Anliegen schriftlich mit. Schicken Sie uns eine Mail an:  
jenfeld-zentrum@steg-hamburg.de

### RUFEN SIE UNS AN

Gerne besprechen wir Ihre Themen am Telefon: (040) 43 13 93 845

### ONLINE-UMFRAGE

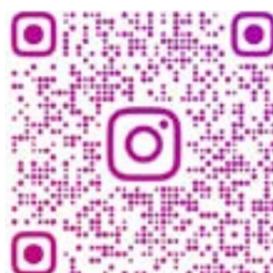
Oder teilen Sie uns Ihre Meinung online per Umfrage mit! Unter dem Link <https://t1p.de/kkl0> gelangen Sie direkt zu den Fragen über Ihren Alltag im Stadtteil. Den Fragebogen finden Sie alternativ auch in der Rubrik „Aktuelles“ auf unserer Homepage:

[www.jenfeld-zentrum.info](http://www.jenfeld-zentrum.info)



### INSTAGRAM

Abonnieren Sie uns! Folgen Sie uns auf Instagram unter #jenfeld\_zentrum und lassen Sie sich kurz und bündig über unsere Arbeit und aktuelle Ereignisse informieren.



### ... UND NATÜRLICH PERSÖNLICH

Falls Sie das persönliche Gespräch lieber mögen, dann kommen Sie gerne bei uns in der Gläsernen Werkstatt im EKZ Jenfeld vorbei. Sobald die Kontaktbeschränkungen den Betrieb wieder zulassen, haben wir während unserer Öffnungszeiten...

Mo+Fr von 10-14 Uhr  
Mi von 14-18 Uhr

...ein offenes Ohr für Sie!

So oder so, nur mit Ihrer Beteiligung können wir wirkungsvolle Ziele und Projekte vorbereiten. Mischen Sie mit!

## ERFOLGREICH GETESTET!

### Ideen zum Spielen, Toben und Entdecken im Jenfelder Moorpark

Für die Dauer eines Nachmittags im September letzten Jahres hat der neue Spielplatz im Jenfelder Moorpark Gestalt angenommen. Das für die Umgestaltung beauftragte Büro Winkler Landschaftsarchitekten hatte die Vorschläge aus der Beteiligung überarbeitet. Die Idee der Landschaftsarchitektin spielt darauf ab, die Geschichte des Moorparks, insbesondere mit seinem Torfabbau, in den Spielgeräten wieder sichtbar werden zu lassen.

Die Spielgeräte wurden für einen Nachmittag provisorisch aufgebaut, um sie durch Kinder aus Kitas und Schulen sowie aus der Nachbarschaft testen zu lassen. Rund 50 Kinder sind der Einladung gefolgt und haben alle Spielbereiche auf Herz und Nieren geprüft.

Sowohl durch die Eindrücke vor Ort als auch in Gesprächen mit den Leh-



Foto: steg Hamburg mbH

rerinnen, Erziehern und Kindern konnten jede Menge Hinweise gesammelt werden, wie das Spielen, Toben und Entdecken noch interessanter und aufregender werden kann. Eltern und

Großeltern haben währenddessen Anregungen mitgegeben, um den Moorpark auch über die Spielplätze hinaus zu einem einladenden Ort für den gesamten Stadtteil werden zu lassen.

Die Spielplatzplanung wird derzeit weiter ausgearbeitet. Mit den Bauarbeiten soll in diesem Herbst begonnen werden. Die Spielfreude braucht daher - wie fast überall - noch etwas Geduld.



Foto: Mariola Kuriata, "Dreharbeiten mit dem Jenfelder Urgestein H. Voss"

## KULTURINITIATIVE JENFELD

Die Kulturinitiative Jenfeld musste pandemiebedingt ihre Freizeit- und Hobbyangebote aussetzen. Das Team um Angelina Arlinghaus hat aber die Hände nicht in den Schoß gelegt. So konnte die neue Info-Broschüre fertig gestellt werden und das seit mehr als 13 Jahren existierende Veranstaltungsformat Jenfelder Geschichten trotzdem stattfinden - als Onlineversion. Neun professionelle Beiträge aus den Bereichen Musik, Theater, Lyrik und Alltagskultur wurden auf den Social-Media-Kanälen der Initiative (Facebook, Instagram, Youtube) veröffentlicht.

Zu den neuen Angeboten der Kulturinitiative gehören:

- ein gemischter Chor für Erwachsene
- eine offene Töpferwerkstatt für Erwachsene
- Gesprächsrunden auf Deutsch für Migrantinnen und Migranten
- ein Kurs Digitalisierung für Seniorinnen und Senioren
- Internationales Kochen für Erwachsene
- ein Fotografie-Workshop
- ein kostenloser Kurs „kreatives Kunsthandwerk“ für Kinder von 6-10 Jahren (ab 23.03.21)

Interessenten können sich bei der Kulturinitiative Jenfeld für die Angebote vormerken lassen.

Die Kulturinitiative erhebt derzeit mit einer anonymen **Umfrage** den Bedarf an Kultur- und Freizeitangeboten in Hamburg Jenfeld und Umgebung. Der einseitige Umfragebogen kann unter [www.malhaus-jenfeld.de](http://www.malhaus-jenfeld.de) heruntergeladen und bis **Ende April** eingereicht werden.



Foto: steg Hamburg mbH

## EIN STÄDTEBAULICHES GUTACHTEN FÜR JENFELD ZENTRUM

Ideen und Möglichkeiten für ein attraktives Jenfelder Zentrum werden bis Herbst 2021 durch ein vom Bezirksamt beauftragtes Gutachter-Team herausgearbeitet. Mit dem Rahmenplan entsteht die Grundlage, um das Jenfelder Zentrum entsprechend den Zielen der RISE Gebietsentwicklung zu einem ansprechenden Stadtteilmittelpunkt zu entwickeln. Dabei geht es um den zentralen Bereich rund um das Einkaufszentrum bis hinunter zur Gubener Straße im Süden („Aldi“) und den Parkpaletten an der Barsbüttler Straße im Osten.

Das Gutachter-Team betrachtet dabei insbesondere die Straßen und Freiräume und entwickelt Visionen für die Möglichkeiten von Um- und Neubauten. Durch ein Bündel vielfältiger Maßnahmen soll das Zentrum wieder Stück für Stück an Attraktivität gewinnen.

Die Erarbeitung des Rahmenplans hat im April begonnen und erfolgt in mehreren Schritten gemeinsam mit den Eigentümerinnen und Eigentümern sowie der Öffentlichkeit. Sie möchten dabei sein? Wir laden Sie rechtzeitig ein, um erste Arbeitsschritte zu sichten: z. B. auf Instagram ([@jenfeld\\_zentrum](https://www.instagram.com/jenfeld_zentrum)), im Internet-Newsletter (Anmeldung unter [jenfeld\\_zentrum@steg-hamburg.de](mailto:jenfeld_zentrum@steg-hamburg.de)) oder per Aushang in unserer Gläsernen Werkstatt.

# DIE SUPER- KLASSE SAGT: DANKE!

Hinter einem Musikvideo steckt unglaublich viel Arbeit – aber sie lohnt sich!

Gemeinsam mit den Produktionsleitern Annette und Neil Quinton von What's up Studio hat die Klasse 6d der Otto-Hahn-Schule unter dem Dach des Projekts Superklasse den brandheißen Song „Danke!“ in den Kasten gebracht. Dort singen und rappen die Schülerinnen und Schüler darüber, für wen und wem sie dankbar sind, manchmal auch für ganz kleine Sachen:

„Danke ist nur ein kleines Wort.  
Ist einfach gesagt und dann ist es fort.  
Doch aus dem Herzen und ehrlich gemeint,  
wirkt es beim Andern, ich seh es sofort.  
Es gibt tausend Gründe um dankbar zu sein.  
Wenn du es fühlst dann kannst du's auch teilen.  
Denn Danke ist nicht nur ein kleines Wort,  
es bringt dein Herz an einen besseren Ort.“

Das Projekt Superklasse ist ein von der Techniker Krankenkasse unterstütztes Gesundheitsförderungsprojekt, das in kreativer Art den Fokus darauf setzt, was Kinder und Jugendliche brauchen, um gesund aufzuwachsen - ein tolles Projekt für Jenfeld!

Anhören können Sie den Song bei Youtube mit den Suchbegriffen "Projekt Superklasse" und "Danke" oder auf unserer Webseite:

[www.jenfeld-zentrum.info](http://www.jenfeld-zentrum.info)



## Kontakt

**Bezirksamt Wandsbek**  
Britha Krause  
Fachamt Sozialraummanagement  
Tel. 42881-2843  
[britha.krause@wandsbek.hamburg.de](mailto:britha.krause@wandsbek.hamburg.de)

**steg Hamburg mbH**  
Team Jenfeld Zentrum  
Tabea von Petersdorff-Campen  
Tel. 431393-52  
Daniel Boedecker  
Tel. 431393-841



Fotos auf dieser Seite: Annette Quinton, what's up studio

## Impressum

**Herausgeber**  
steg Hamburg mbH  
Schulterblatt 26-36  
20357 Hamburg

Im Auftrag des  
Bezirksamt Wandsbek  
Fachamt Sozialraummanagement  
Kurt-Schumacher-Allee 4  
20097 Hamburg

**V.i.S.d.P.**  
steg Hamburg,  
Eike Christian Appeldorn

**Weitere Informationen**  
[www.jenfeld-zentrum.info](http://www.jenfeld-zentrum.info)

**Redaktion**  
Daniel Boedecker, Annalena  
Brinckmann, Tabea von  
Petersdorff-Campen  
in Zusammenarbeit mit dem  
Bezirksamt Wandsbek

**Layout**  
Leonardo Hermel

